

الرقم
التاريخ
المرفقات

CSP-23-005
15th August 2023

Circular No. (52)

تعميم رقم (52)

**Regarding the automation of issuing
(competency/ proficiency) certificates for the
Seafarers**

بشأن أتمتة إصدار الشهادات (الكفاءة / الأهلية) للبحارة

To:

إلى:

- All Shipping companies operating in the KSA.
- All Ship owners and operators.
- All Seafarers.
- Whom it may concern.

- جميع شركات النقل البحري العاملة في المملكة العربية السعودية.
- جميع ملاك ومشغلي السفن السعودية.
- جميع البحارة.
- من يهمه الامر.

In order to facilitate and enhance the services for the beneficiaries of the Transport General Authority, and to reduce the processing time of submitted requests, also minimize paper consumption, TGA announces the launch of an electronic service for issuing qualification certificates (competence/proficiency) for Seafarers through Naql - Maritime Portal, effective from the date: 13th August 2023 BC , visit the Naql Portal via the link: (<https://naql.sa/main/>).

من منطلق تسهيل وتطوير خدمات مستفيدين الهيئة العامة للنقل، ولتقليل وقت معالجة الطلبات المقدمة والحد من استهلاك الورق، فإن الهيئة تعلن عن إطلاق خدمة إصدار الشهادات التأهيلية (الكفاءة/الأهلية) للبحارة بالصيغة الالكترونية وذلك عبر بوابة نقل - البحري اعتباراً من تاريخ 13/08/2023م، والدخول عبر بوابة نقل من خلال الرابط: (<https://naql.sa/main/>).

Therefore, all seafarers who wish to obtain qualification certificates must submit their applications through the Portal. Paper or email-based applications will not be accepted starting from the date of this announcement. For any comments, inquiries, or platform assistance, contact us via email (hdm@tga.gov.sa).

وعليه، فإنه يتوجب على جميع البحارة الراغبين بإصدار الشهادات التأهيلية التقديم عبر المنصة، ولن يتم قبول الطلبات الورقية او عبر البريد الإلكتروني اعتباراً من تاريخ نشر التعميم، وفي حال وجود أي ملاحظات او استفسارات أو الدعم بخصوص المنصة، التواصل عبر البريد الإلكتروني (hdm@tga.gov.sa).

وكيل الهيئة للنقل البحري المكلف
Acting Deputy of Maritime Transport

يوسف بن إبراهيم الدوسري
Yousif Ibrahim Aldosari

